



ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Брюксел, 14.5.2012 г.
COM(2012) 213 final

2012/0107 (NLE)

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

за позицията, която да бъде приета от Европейския съюз в рамките на Съвета на министрите АКТБ—ЕС относно статута на Република Южен Судан във връзка със Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн и Европейската общност и нейните държави членки

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

На 23 юни 2000 г. членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн (наричани по-долу „държавите от АКТБ“), от една страна, и Европейската общност и нейните държави членки, от друга страна, подписаха Споразумение за партньорство в Котону (Бенин) (наричано по-долу „Споразумението от Котону“).

На 25 юни 2005 г. в Люксембург държавите от АКТБ и Европейската общност и нейните държави членки подписаха споразумение, изменящо Споразумението от Котону. В съответствие с член 93, параграф 3 от него измененото Споразумение от Котону влезе в сила на 1 юли 2008 г. след ратификация на преразгледания текст от Европейската общност и нейните държави членки и от две трети от държавите от АКТБ.

На 22 юни 2010 г. в Уагадугу държавите от АКТБ и Европейският съюз подписаха Споразумение, изменящо за втори път Споразумението от Котону, което се прилага временно от 31 октомври 2010 г.

На 9 юли 2011 г. Южен Судан обяви официално независимостта си от Судан, като резултат от референдума за самоопределяне съгласно Всеобхватното мирно споразумение от 2005 г.

В писмо от 20 март 2012 г., изпратено до председателя на Съвета на министрите АКТБ—ЕС чрез Генералния секретариат на Съвета на Европейския съюз, министърът на външните работи и международното сътрудничество на Южен Судан Nhial Deng Nhial поиска официално присъединяване към Споразумението от Котону в съответствие с разпоредбите на член 94 от Споразумението. Република Южен Судан поиска докато приключи процедурата по присъединяване междуременно да ѝ бъде предоставен статут на наблюдател, за да може да участва в съвместните институции, създадени със Споразумението от Котону.

Европейският съюз трябва да отговори положително на тези искания, които следва да бъдат одобрени с официално решение на Съвместния съвет на министрите АКТБ—ЕС по време на срещата им във Вануату на 14 и 15 юни 2012 г.

Статутът на наблюдател следва да бъде предоставен до момента, в който властите на Република Южен Судан бъдат в състояние да депозират Акта за присъединяване, което е предвидено да стане най-късно на 20 ноември 2012 г., без това да попречи на Южен Судан да го направи на по-ранна дата.

В съответствие с член 218, параграф 10 от Договора за функционирането на Европейския съюз Европейският парламент ще бъде информиран.

Следователно Комисията предлага на Съвета да одобри приложеното предложение за позиция на ЕС относно статута на Република Южен Судан във връзка с измененото Споразумение от Котону.

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

за позицията, която да бъде приета от Европейския съюз в рамките на Съвета на министрите АКТБ—ЕС относно статута на Република Южен Судан във връзка със Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн и Европейската общност и нейните държави членки

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 217 във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че

- (1) Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн, от една страна, и Европейската общност и нейните държави членки, от друга страна, подписано в Котону на 23 юни 2000 г.¹, изменено за първи път в Люксембург на 25 юни 2005 г.² (наричано по-долу „Споразумението от Котону“), влезе в сила на 1 юли 2008 г. в съответствие с член 93, параграф 3 от него. Споразумението от Котону бе изменено за втори път в Уагадугу на 22 юни 2010 г.³. Второто изменение на Споразумението от Котону се прилага временно от 31 октомври 2010 г.⁴.
- (2) В член 94 от Споразумението от Котону се предвижда, че всяко искане за присъединяване на държава се представя пред Съвета на министрите АКТБ—ЕС и се одобрява от него.
- (3) На 20 март 2012 г. Република Южен Судан представи искане за присъединяване в съответствие с член 94 от Споразумението от Котону, както и искане да ѝ бъде предоставен статут на наблюдател, който да ѝ даде възможност да участва в

¹ ОВ L 317, 15.12.2000 г., стр. 3.

² Споразумение за изменение на Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн, от една страна, и Европейската общност и нейните държави членки, от друга страна, подписано в Котону на 23 юни 2000 г. (ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр. 27).

³ Споразумение за второ изменение на Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн, от една страна, и Европейската общност и нейните държави членки, от друга страна, подписано в Котону на 23 юни 2000 г. и изменено за първи път в Люксембург на 25 юни 2005 г. (ОВ L 287, 4.11.2010 г., стр. 3).

⁴ Решение № 2/2010 на Съвета на министрите АКТБ—ЕС от 21 юни 2010 г. (ОВ L 287, 4.11.2010 г., стр. 68).

съвместните институции, създадени съгласно Споразумението от Котону, до приключване на процедурата по присъединяването ѝ.

- (4) Одобрението от Съвета на министрите АКТБ—ЕС на присъединяването на Южен Судан и предоставянето междуременно на статут на наблюдател на Южен Судан до 20 ноември 2012 г. от Съвета на министрите АКТБ—ЕС следва да бъде одобрено от Европейския съюз. Република Южен Судан следва да депозира Акта си за присъединяване не по късно от гореспомената дата в Генералния секретариат на Съвета на Европейски съюз и в Секретариата на държавите от АКТБ — депозитари на Споразумението.
- (5) Следователно е необходимо да бъде установена позицията, която да бъде приета от ЕС в рамките на Съвета на министрите АКТБ—ЕС в отговор на тези искания.

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член единствен

Позицията на Европейския съюз в рамките на Съвета на министрите АКТБ—ЕС относно исканията на Република Южен Судан за присъединяване и статут на наблюдател към Споразумението от Котону, изменено в Люксембург и Уагадугу, е да приеме тези искания съгласно условията на проекта на решение на Съвета на министрите АКТБ—ЕС, приложен към настоящото решение.

Статутът на наблюдател ще остане в сила до 20 ноември 2012 г. Република Южен Судан следва да депозира Акта си за присъединяване в Генералния секретариат на Съвета на Европейски съюз и в Секретариата на държавите от АКТБ преди тази дата.

Формални и несъществени промени в проекта на решение на Съвета на министрите АКТБ—ЕС може да бъдат одобрявани, без да е необходимо изменението на настоящото решение, нито на приложението към него.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Съвета
Председател*

ПРИЛОЖЕНИЕ

Проект на

Решение № .../...

НА СЪВЕТА НА МИНИСТРИТЕ АКТБ—ЕС

от [...] година

относно статута на наблюдател и последващото присъединяване на Република Южен Судан към Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн (АКТБ), и Европейската общност и нейните държави членки

СЪВЕТАТ НА МИНИСТРИТЕ АКТБ—ЕС,

като взе предвид Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн, от една страна, и Европейската общност и нейните държави членки, от друга страна, подписано в Котону на 23 юни 2000 г.¹, изменено за първи път в Люксембург на 25 юни 2005 г.², и за втори път в Уагадугу на 22 юни 2010 г.³, наричано по-нататък „Споразумението от Котону“, и по-специално член 94 от него,

като взе предвид Решение № 1/2005 на Съвета на Министрите АКТБ—ЕС от 8 март 2005 г. относно приемането на вътрешния правилник на Съвета на министрите АКТБ—ЕС⁴, и по-специално член 8, параграф 3 от него,

като има предвид че:

- (1) Споразумението от Котону влезе в сила на 1 юли 2008 г. в съответствие с член 93, параграф 3 от него. То бе изменено за първи път в Люксембург на 25 юни 2005 г. и за втори път в Уагадугу на 22 юни 2010 г. Второто му преразглеждане се прилага временно от 31 октомври 2010 г.⁵.
- (2) В член 94 от Споразумението от Котону се предвижда, че всяко искане за присъединяване на държава се представя пред Съвета на министрите АКТБ—ЕС и се одобрява от него.
- (3) На 20 март 2012 г. Република Южен Судан представи искане за присъединяване в съответствие с член 94 от Споразумението от Котону, както и искане да ѝ бъде

¹ ОВ L 317, 15.12.2000 г., стр. 3.

² Споразумение за изменение на Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн, от една страна, и Европейската общност и нейните държави членки, от друга страна, подписано в Котону на 23 юни 2000 г. (ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр. 27).

³ Споразумение за второ изменение на Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн, от една страна, и Европейската общност и нейните държави членки, от друга страна, подписано в Котону на 23 юни 2000 г. и изменено за първи път в Люксембург на 25 юни 2005 г. (ОВ L 287, 4.11.2010 г., стр. 3).

⁴ ОВ L 95, 14.4.2005 г., стр. 44.

⁵ Решение № 2/2010 на Съвета на министрите АКТБ—ЕС от 21 юни 2010 г. (ОВ L 287, 4.11.2010 г., стр. 68).

предоставен статут на наблюдател, който да ѝ даде възможност да участва в съвместните институции, създадени съгласно Споразумението от Котону, до приключване на процедурата по присъединяването ѝ.

- (4) Статутът на наблюдател ще остане в сила до 20 ноември 2012 г. Преди тази дата Република Южен Судан следва да депозира акта за присъединяване пред депозитарите на Споразумението, а именно Генералния секретариат на Съвета на ЕС и Секретариата на държавите от АКТБ,

РЕШИ:

Член 1

Одобряване на искания за присъединяване и предоставяне на статут на наблюдател

Одобрява се искането на Южен Судан да се присъедини към Споразумението за партньорство между членовете на групата държави от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн, от една страна, и Европейската общност и нейните държави членки, от друга страна, подписано в Котону на 23 юни 2000 г., изменено за първи път в Люксембург на 25 юни 2005 г. и за втори път в Уагадугу на 22 юни 2010 г.

На Южен Судан се предоставя статут на наблюдател до 20 ноември 2012 г. Южен Судан депозира своя Акт за присъединяване пред депозитарите на Споразумението от Котону, а именно Генералния секретариат на Съвета на Европейския съюз и Секретариата на държавите от АКТБ преди тази дата.

Член 2

Влизане в сила

Настоящото решение влиза в сила в деня след деня на приемането му.

Съставено в Брюксел на [...] година.

За Съвета на министрите АКТБ—ЕС
Председател